

Part I : Details of consignment	I.1. Consignor Name Address Country		ISO Code		I.2. IMSOC Reference Specimen not to be used for exports from EU		I.2.a. Local Reference									
	I.5. Consignee Name Address Country				ISO Code				I.3. Central competent authority		I.4. Local competent authority					
	I.7. Country of origin				ISO Code		I.9. Country of destination				ISO Code					
	I.8. Region of origin				Code				I.10. Region of destination							
	I.11. Place of Dispatch Name Address Approval Number Country				ISO Code				I.12. Place of destination Name Address Approval Number Country				ISO Code			
	I.13. Place of Loading Name Address Approval Number Country				ISO Code				I.14. Date and time of departure							
	I.15. Means of Transport								I.16 Entry Point							
	Mode		International transport document		Identification											
	I.18. Transport conditions Controlled temperature <input type="checkbox"/> Frozen <input type="checkbox"/> Ambient <input type="checkbox"/> Chilled <input type="checkbox"/>								I.17. Accompanying documents Commercial document reference Date of issue Country Place of issue							
	I.19. Container No / Seal No															
I.20. Certified as Human consumption <input type="checkbox"/>																
I.21. For transit through a third country <input type="checkbox"/>								I.22. For transit through Member State(s) <input type="checkbox"/>								
Country		ISO Code						Country		ISO Code						
EU Exit Authority		BCP code														
EU Entry Authority		BCP code														
I.23. Total number of packages				I.25. Total net weight				I.25. Total gross weight								
I.28. Description of consignment 1. 05 PRODUCTS OF ANIMAL ORIGIN, NOT ELSEWHERE SPECIFIED OR INCLUDED 0504 Guts, bladders and stomachs of animals (other than fish), whole and pieces thereof, fresh, chilled, frozen, salted, in brine, dried or smoked																
Commodity		Species		Slaughterhouse		Cutting plant		Cold store								
Package count						Net weight										

Part II: Certification	II. Health information		
	<p>I, the undersigned Official veterinarian hereby certify that:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. The poultry meat described in this certificate, which is exported to the Republic of Moldova comes from (an) establishments(s) implementing a programme based on the HACCP principles in accordance with Regulation (EC) No 852/2004. 2. The poultry meat has been produced in compliance with the conditions set out in Annex III to Regulation (EC) No 853/2004. 3. The poultry meat has been found fit for human consumption following ante and post-mortem inspections carried out in accordance with article 18 of Regulation (EU) 2017/625. 4. The poultry meat has been marked with an identification mark in accordance with Annex II to Regulation (EC) No 853/2004. 5. The poultry meat satisfies the relevant criteria set out in Commission Regulation (EC) No 2073/2005 on microbiological criteria for foodstuffs. 6. The guarantees covering live animals and products thereof provided by the residue plans submitted in accordance with Regulation (EU) 2017/625 are fulfilled. 7. The poultry meat described in this certificate was obtained from birds originating from an EU Member State, or (a) zone(s)/region(s) thereof, free from: <ol style="list-style-type: none"> a. Newcastle disease as regulated by Commission Delegated Regulation (EU) 2020/687; b. highly pathogenic avian influenza as regulated by Delegated Regulation (EU) 2020/687; 8. The poultry meat described in this certificate originates from a slaughterhouse approved by the competent authority of the country of origin: <ol style="list-style-type: none"> a. of which the approval has not been suspended or withdrawn; b. which, at the time of slaughter, was not subject to any animal health restriction imposed by the competent authority of the country of origin regarding highly pathogenic avian influenza and Newcastle disease; c. of which within a 10 km radius (including, where appropriate, the territory of a neighbouring country) there has been no outbreak of highly pathogenic avian influenza or Newcastle disease for at least the previous 30 days; d. of which the meat has not been in contact at any time during slaughter, cutting, storage or transport with poultry or meat of lower veterinary-sanitary state. 9. The poultry meat has been obtained from poultry coming from establishments: <ol style="list-style-type: none"> a. which are not restricted regarding any poultry disease; b. within a 10 km radius of which, including, where appropriate, the territory of a neighbouring country, there has been no outbreak of highly pathogenic avian influenza or Newcastle disease for at least 30 days prior to slaughter in accordance with EU Regulations concerned. 10. It has been obtained from poultry: <ol style="list-style-type: none"> a) that has been kept on the territory of a country/region/administrative territory/compartiment referred to in point 7 since hatching or has been imported to such territory as a day-old chicks, as breeding and/or productive poultry or as slaughter poultry; b) has been slaughtered on (dd/mm/yyyy) or between (dd/mm/yyyy) and (dd/mm/yyyy); <ul style="list-style-type: none"> ○ either c) (1) has not been vaccinated against avian influenza; ○ or c) (1) has been vaccinated against avian influenza using (Indicate name and type of used vaccine) at the age of weeks; d) has not been slaughtered under any animal-health scheme for the control or eradication of poultry diseases; e) during any time of transportation to the slaughterhouse, did not come into contact with poultry infected with highly pathogenic avian influenza or Newcastle disease; f) In case of poultry vaccinated against Newcastle disease, only the vaccines officially approved (registered) by the competent authority of the country of origin were used. Import, manufacture and circulation of vaccine must be done under the control of competent authority of the country of origin. 		

Part II: Certification	II. Health information			
	<p>11. It derives from animals which have been handled in the slaughterhouse before and at the time of slaughter or killing in accordance with the relevant provisions of Council Regulation (EC) No 1099/2009.</p> <p>Notes:</p> <p>Part I:</p> <p>Box I.19: Either seal- or container number or both are to be indicated in this box.</p> <p>Box I.25: Indicate total gross weight and total net weight.</p> <p>Box I.28: "CN code": use the appropriate Harmonized System (HS) code of the World Customs Organisation: 02.07, 02.08 or 05.04.</p> <p>Part II:</p> <p>(1) Delete as appropriate.</p> <p><u>Signature and stamp must be different color that in the printed certificate.</u></p>			
Certifying Officer				
Name (in capital letters)		Qualification and title		
Date of signature		Signature		
Stamp				

Část I	I.1. Odesílatel Název Adresa Země Kód ISO		I.2. Referenční číslo IMSOC Specimen not to be used for exports from EU I.2.a. Local Reference																
	I.5. Příjemce Název Adresa Země Kód ISO		I.3. Ústřední příslušný orgán I.4. Local competent authority																
	I.7. Země původu Kód ISO		I.9. Country of destination Kód ISO																
	I.8. Region of origin Kód		I.10. Region určení																
	I.11. Place of Dispatch Název Adresa Číslo schválení Země Kód ISO		I.12. Místo určení Název Adresa Číslo schválení Země Kód ISO																
	I.13. Místo nakládky Název Adresa Číslo schválení Země Kód ISO		I.14. Date and time of departure																
	I.15. Dopravní prostředky		I.16 Entry Point																
	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 20%;">Typ</th> <th style="width: 20%;">Doklad</th> <th style="width: 60%;">Identifikace</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> </tbody> </table>		Typ	Doklad	Identifikace														
	Typ	Doklad	Identifikace																
I.18. Transport conditions Controlled temperature <input type="checkbox"/> Zmrazené <input type="checkbox"/> Okolní <input type="checkbox"/> Chlazený <input type="checkbox"/>		I.17. Průvodní doklady Referenční číslo obchodního do k ladu Datum vydání Země Místo vydání																	
I.19. Č. kontejneru / č. plomby																			
I.20. Certified as Lidská spotřeba <input type="checkbox"/>																			
I.21. For transit through a third country <input type="checkbox"/> Země Kód ISO EU Exit Authority BCP code EU Entry Authority BCP code		I.22. For transit through Member State(s) <input type="checkbox"/> Země Kód ISO																	
I.23. Celkový počet balení		I.25. Celková čistá hmotnost	I.25. Celková hrubá hmotnost																
I.28. Description of consignment 1. 05 VÝROBKY ŽIVOČIŠNÉHO PŮVODU, JINDE NEUVEDENÉ ANI NEZAHRNUTÉ 0504 Střeva, měchýře a žaludky zvířat (jiných než ryb), celé a jejich části, čerstvé, chlazené, zmrazené, solené, ve slaném nálevu, sušené nebo uzené																			
Komodita	Druh	Jatka	Bourárna	Chladírenské zařízení															
Počet balení	Čistá hmotnost																		

Part II: Certification	II. Informace týkající se zdraví		
	<p>Já, níže podepsaný úřední veterinární lékař, potvrzuji, že:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Drůbeží maso popsané v tomto osvědčení, které se vyvážá do Moldavské republiky, pochází ze zařízení provádějícího (provádějících) program založený na zásadách analýzy rizik a kritických kontrolních bodů (HACCP) v souladu s nařízením (ES) č. 852/2004. 2. Drůbeží maso bylo vyprodukováno v souladu s podmínkami stanovenými v příloze III nařízení (ES) č. 853/2004. 3. Drůbeží maso bylo na základě prohlídek před porážkou a po porážce provedených v souladu s článkem 18 nařízení (EU) 2017/625 shledáno jako vhodné k lidské spotřebě. 4. Drůbeží maso bylo opatřeno identifikačním označením v souladu s přílohou II nařízení (ES) č. 853/2004. 5. Drůbeží maso splňuje příslušná kritéria stanovená v nařízení Komise (ES) č. 2073/2005 o mikrobiologických kritériích pro potraviny. 6. Jsou splněny záruky pro živá zvířata a pro produkty z těchto zvířat stanovené plány zjišťování přítomnosti reziduí předloženými v souladu s nařízením (EU) 2017/625. 7. Drůbeží maso popsané v tomto osvědčení bylo získáno z ptáků pocházejících z členského státu EU nebo jeho oblasti (oblastí) / regionu (regionů) prostých: <ol style="list-style-type: none"> a. newcastleské choroby podle nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2020/687; b. vysoce patogenní influenzy ptáků podle nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2020/687. 8. Drůbeží maso popsané v tomto osvědčení pochází z jatek schválených příslušným orgánem země původu: <ol style="list-style-type: none"> a. jejichž schválení nebylo pozastaveno nebo odňato; b. na něž se v době porážky nevztahovala žádná veterinární omezení týkající se vysoce patogenní influenzy ptáků a newcastleské choroby uložená příslušným orgánem země původu; c. v jejichž okolí v okruhu 10 km (případně včetně území sousední země) se nevyskytlo ohnisko vysoce patogenní influenzy ptáků nebo newcastleské choroby po alespoň 30 předchozích dnů; d. a maso, které z nich pochází, nebylo během porážky, bourání, skladování nebo přepravy nikdy v kontaktu s drůbeží nebo masem nižšího hygienického statusu. 9. Drůbeží maso bylo získáno z drůbeže pocházející ze zařízení: <ol style="list-style-type: none"> a. na něž se nevztahují omezení týkající se nálezů drůbeže; b. v jejichž okolí v okruhu 10 km, případně včetně území sousední země, se nevyskytlo ohnisko vysoce patogenní influenzy ptáků nebo newcastleské choroby po alespoň 30 dnů předcházejících porážce v souladu s dotčenými nařízeními EU. 10. Bylo získáno z drůbeže, která: <ol style="list-style-type: none"> a) byla držena na území země / regionu / správního území / jednotky uvedených v bodě 7 od vylíhnutí nebo byla na toto území dovezena jako jednodenní kuřata, jako chovná a/nebo užitková drůbež nebo jako jatečná drůbež; b) byla poražena dne (dd/mm/rrrr) nebo mezi (dd/mm/rrrr) a (dd/mm/rrrr) a <ol style="list-style-type: none"> o buď c) (1) nebyla očkovaná proti influenze ptáků; o nebo c) (1) byla očkovaná proti influenze ptáků s použitím (uveďte název a typ použité očkovací látky) ve věku (dd/mm/rrrr) týdnů; d) nebyla poražena v rámci žádného veterinárního plánu pro tlumení nebo eradikaci nálezů drůbeže; e) během přepravy na jatky nikdy nepřišla do kontaktu s drůbeží nakaženou vysoce patogenní influencí ptáků nebo newcastleskou chorobou; f) v případě drůbeže očkované proti newcastleské chorobě byly použity pouze očkovací látky schválené (registrované) příslušným orgánem země původu. Dovoz, výroba a oběh očkovací látky musí probíhat pod dohledem příslušného orgánu země původu. 11. Pochází ze zvířat, se kterými se na jatkách před porážkou a při porážce nebo usmrcení zacházelo v souladu s příslušnými ustanoveními nařízení Rady (ES) č. 1099/2009. <p>Poznámky:</p> <p>Část I:</p> <p>Kolonka I.19: V této kolonce se uvede číslo plomby nebo číslo kontejneru, případně obojí.</p>		

II. Informace týkající se zdraví

Kolonka I.25: Uveďte celkovou hrubou a celkovou čistou hmotnost.

Kolonka I.28: „Kód KN“: použijte příslušný kód harmonizovaného systému (HS) Světové celní organizace: 02.07, 02.08 nebo 05.04.

Část II:

(1) Nehodící se vymažte.

Barva podpisu a razítka se musí lišit od barvy tisku.

Certifying Officer

Name (in capital letters)

Qualification and title

Datum podpisu

Podpis

Razítko

Part II: Certification

SPECIMEN

Partea I	I.1. Expeditor Nume Adresă Țară Codul ISO		I.2. Referință IMSOC Specimen not to be used for exports from EU I.2.a. Local Reference																
	I.5. Destinatar Nume Adresă Țară Codul ISO		I.3. Autoritatea competentă centrală I.4. Local competent authority																
	I.7. Țara de origine Codul ISO		I.9. Country of destination Codul ISO																
	I.8. Region of origin Cod		I.10. Regiunea de destinație																
	I.11. Place of Dispatch Nume Adresă Numărul de autorizare Țară Codul ISO		I.12. Locul de destinație Nume Adresă Numărul de autorizare Țară Codul ISO																
	I.13. Locul de încărcare Nume Adresă Numărul de autorizare Țară Codul ISO		I.14. Date and time of departure																
	I.15. Mijloc de transport		I.16 Entry Point																
	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Tip</th> <th>Document</th> <th>Identificare</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> </tbody> </table>		Tip	Document	Identificare														
	Tip	Document	Identificare																
I.18. Transport conditions Controlled temperature <input type="checkbox"/> Congelat <input type="checkbox"/> Ambient <input type="checkbox"/> Refrigerat <input type="checkbox"/>		I.17. Documente de însoțire Referința documentului comercial Țară Data emiterii Locul emiterii																	
I.19. Număr container / Număr sigiliu																			
I.20. Certified as Consum uman <input type="checkbox"/>																			
I.21. For transit through a third country <input type="checkbox"/> Country EU Exit Authority EU Entry Authority Codul ISO BCP code BCP code		I.22. For transit through Member State(s) <input type="checkbox"/> Country Codul ISO																	
I.23. Număr total de colete		I.25. Greutate netă totală	I.25. Greutatea brută totală																
I.28. Description of consignment 1. 05 ALTE PRODUSE DE ORIGINE ANIMALĂ, NEDENUMITE ȘI NECUPRINSE ÎN ALTĂ PARTE 0504 Intestine, vezici și stomacuri de animale, întregi sau bucăți, altele decât cele de pește, proaspete, refrigerate, congelate, sărate sau în saramură, uscate sau afumate																			
Marfă	Specii	Abator	Unitate de tranșare	Depozit frigorific															
Număr colet		Greutatea netă																	

II. Informații sanitare		
Part II: Certification	<p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific faptul că:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Carne de pasăre descrisă în prezentul certificat, care este exportată către Republica Moldova, provine dintr-o unitate (de la unități) care aplică un program întemeiat pe principiile HACCP, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 852/2004. 2. Carne de pasăre a fost produsă în conformitate cu condițiile prevăzute în anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004. 3. Carne de pasăre a fost considerată adecvată pentru consum uman în urma inspecțiilor ante- și post-mortem realizate în conformitate cu articolul 18 din Regulamentul (UE) nr. 2017/625. 4. Carne de pasăre a fost marcată cu o marcă de identificare în conformitate cu anexa II la Regulamentul (CE) nr. 853/2004. 5. Carne de pasăre satisface criteriile relevante prevăzute în Regulamentul (CE) nr. 2073/2005 al Comisiei privind criteriile microbiologice pentru produsele alimentare. 6. Sunt îndeplinite garanțiile referitoare la animale vii și la produsele provenite de la acestea prevăzute în planurile privind reziduurile, prezentate în conformitate cu Regulamentul (UE) 2017/625. 7. Carne de pasăre descrisă în prezentul certificat a fost obținută de la păsări originare dintr-un stat membru al UE sau dintr-o zonă (zone)/regiune (regiuni) a (ale) acestuia, indemn(e) de: <ol style="list-style-type: none"> a. boala de Newcastle, astfel cum este reglementată de Regulamentul delegat (UE) 2020/687 al Comisiei; b. gripa aviară înalt patogenă, astfel cum este reglementată de Regulamentul delegat (UE) 2020/687. 8. Carne de pasăre descrisă în prezentul certificat provine de la un abator autorizat de autoritatea competentă din țara de origine: <ol style="list-style-type: none"> a. a cărei autorizație nu a fost suspendată sau retrasă; b. care, la momentul sacrificării, nu era supus niciunei restricții în materie de sănătate animală impuse de autoritatea competentă din țara de origine în ceea ce privește gripa aviară înalt patogenă și boala de Newcastle; c. în vecinătatea căreia, pe o rază de 10 km, incluzând, după caz, teritoriul unei țări învecinate, nu a existat niciun focar de gripă aviară înalt patogenă sau de boală de Newcastle cel puțin în cursul ultimelor 30 de zile; d. în interiorul căruia carnea nu a fost în contact în niciun moment în timpul sacrificării, tranșării, depozitării sau transportului cu păsări de curte sau cu carne având un statut sanitar-veterinar inferior. 9. Carne de pasăre a fost obținută de la păsări de curte care provin din unități: <ol style="list-style-type: none"> a. care nu sunt restricționate în ceea ce privește vreo boală a păsărilor de curte; b. în vecinătatea cărora, pe o rază de 10 km, incluzând, după caz, teritoriul unei țări învecinate, nu a apărut niciun focar de gripă aviară înalt patogenă sau de boală de Newcastle cel puțin în cursul celor 30 de zile anterioare sacrificării în conformitate cu regulamentele UE în cauză. 10. A fost obținută de la păsări de curte: <ol style="list-style-type: none"> a) care au fost păstrate pe teritoriul unei țări/regiuni/teritoriu administrativ/departament menționat la punctul 7 încă de la ecloziune sau au fost importate în acest teritoriu ca pui de o zi, în calitate de păsări de reproducție și/sau pentru producție sau de păsări de curte destinate sacrificării; b) care au fost sacrificate la (zz/ll/aaaa) sau în perioada (zz/ll/aaaa) – (zz/ll/aaaa); <ul style="list-style-type: none"> ○ fie c) (1) nu au fost vaccinate împotriva gripei aviare; ○ fie c) (1) au fost vaccinate împotriva gripei aviare cu (indicați numele și tipul vaccinului utilizat) la vârsta de săptămâni; d) nu au fost sacrificate în cadrul niciunui plan de sănătate animală pentru controlul sau eradicarea bolilor păsărilor de curte; e) care, în orice moment din timpul transportului la abator, nu au intrat în contact cu păsări de curte afectate de gripa aviară înalt patogenă sau boala de Newcastle; f) care, în cazul păsărilor de curte vaccinate împotriva bolii de Newcastle, au fost utilizate numai vaccinurile autorizate (înregistrate) oficial de autoritatea competentă din țara de origine. Importul, fabricarea și circulația vaccinurilor trebuie efectuate sub controlul autorității competente din țara de origine. 	

Part II: Certification	II. Informații sanitare								
	<p>11. Provine de la animale care au fost manipulate în abator înainte sau în momentul sacrificării sau uciderii conform prevederilor relevante ale Regulamentului (CE) nr. 1099/2009 al Consiliului.</p> <p>Observații:</p> <p>Partea I:</p> <p>Rubrica I.19: în această rubrică se indică fie numărul sigiliului, fie numărul containerului, fie ambele.</p> <p>Rubrica I.25: se indică masa brută totală și masa netă totală.</p> <p>Rubrica I.28: „Codul NC”: se utilizează codul corespunzător din sistemul armonizat (SA) al Organizației Mondiale a Vămirilor: 02.07, 02.08 sau 05.04.</p> <p>Partea II:</p> <p>(1) Se elimină după caz.</p> <p>Semnătura și ștampila trebuie să aibă o culoare diferită de cea a certificatului tipărit.</p>								
<p>Certifying Officer</p> <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%;">Name (in capital letters)</td> <td style="width: 50%;">Qualification and title</td> </tr> <tr> <td>Data semnării</td> <td>Semnătura</td> </tr> <tr> <td>Ștampila</td> <td></td> </tr> </table>				Name (in capital letters)	Qualification and title	Data semnării	Semnătura	Ștampila	
Name (in capital letters)	Qualification and title								
Data semnării	Semnătura								
Ștampila									
<p style="font-size: 48px; opacity: 0.3; transform: rotate(-30deg);">SPECIMEN</p>									